

Przepisy bezpieczeństwa pracy

- Pralka jest bardzo ciężka – ostrożnie przy podnoszeniu.
- Uwaga! Zamarznięte węże mogą rwać się i pękać. Nie ustawiać pralki na wolnym powietrzu, ani w miejscach, w których przewody mogłyby zamarznąć.
- Może dojść do uszkodzenia pralki. Nie podnosić pralki za wystające elementy (np. drzwiczki, pokrywę, pulpit obsługi lub drzwiczki w modelach Dekor).
- Jako uzupełnienie wymienionych tu wskazówek mogą obowiązywać specjalne przepisy właściwego zakładu wodociągowego oraz elekrowni.
- W przypadku wątpliwości podłączenie należy zlecić fachowcowi.
- Węże i przewody przeprowadzić w taki sposób, aby nie można było się o nie potknąć.

Powierzchnia ustawienia

- Aby pralka nie "wędrowała", należy ją stabilnie ustawić!
- Powierzchnia ustawienia musi być twarda i płaska.
- Nie nadają się miękkie podłogi/wykładziny.

Ustawianie na cokole

- Nóżki pralki **koniecznie** przymocować za pomocą nakładek mocujących*.
- * Nr artykułu WMZ2200, WX9756, CZ110600, Z7080X0

Ustawianie na drewnianym stropie belkowym

- W miarę możliwości ustawić pralkę w rogu.
- Przykręcić do podłogi wodoodporną płytę drewnianą (o grubości min. 30 mm).
- Nóżki pralki **koniecznie** przymocować za pomocą nakładek mocujących*.
- * Nr artykułu patrz powyżej

Ustawianie na podeście z szufladą*

- * Nr artykułu WMZ20490, WZ20490

Montaż pod blatem / montaż urządzenia do zabudowy

- Montaż pod blatem / montaż urządzenia do zabudowy przeprowadzić przed podłączeniem do zasilania.

Montaż we wnęce (montaż pod blatem lub zabudowa)

- Wymagana szerokość wnęki: 60 cm.
- Pralkę można ustawić wyłącznie pod blatem roboczym stabilnie łączącym sąsiadujące z pralką meble.

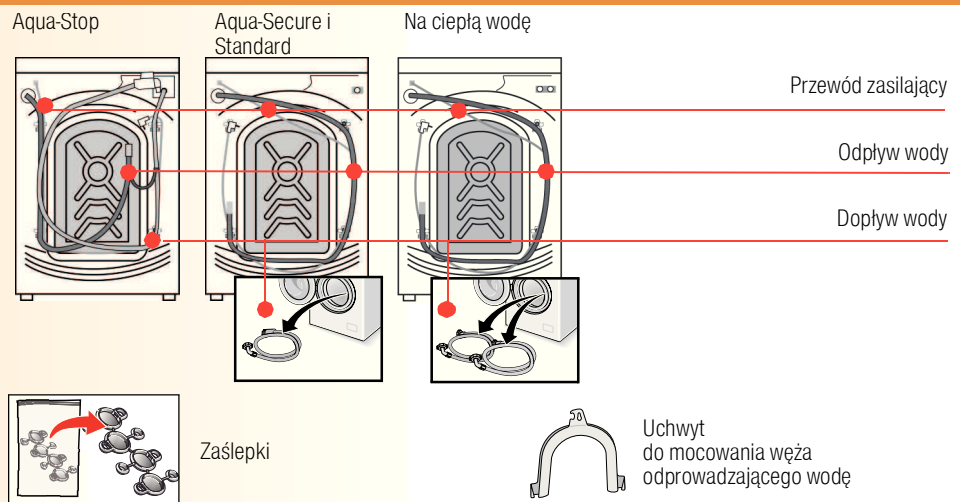
Zabudowa pod blatem

Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

- W miejsce pokrywy osłaniającej urządzenie **koniecznie** zamontować pokrywę blaszaną*.
- * Nr artykułu WMZ20331, WZ20331
- Wymagana szerokość wnęki: 60 cm.

Zakres dostawy w zależności od modelu

Wilgoć w bębnie jest skutkiem kontroli końcowej.



W zależności od rodzaju podłączenia dodatkowo wymagana jest:

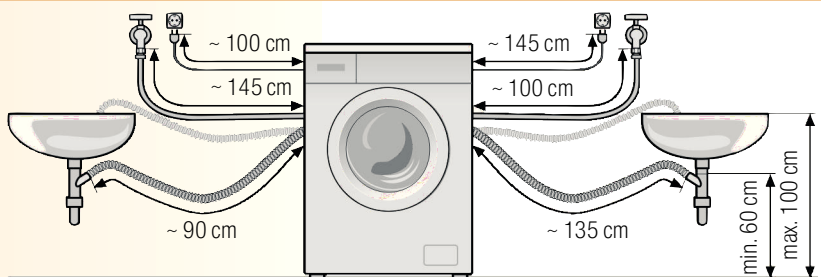
- 1 opaska zaciskowa \varnothing 24-40 mm (sklep specjalistyczny) do podłączenia do syfonu → strona 4; Podłączenie do wody.

Przydatne narzędzia

- Poziomica
- Klucz płaski
- SW13: do odkręcania zabezpieczeń transportowych → strona 3 i
- SW17: do wypoziomowania nóżek pralki → strona 5.

Długość węży i przewodów w zależności od modelu

Podłączenie z lewej strony lub Podłączenie z prawej strony



Do nabycia w sklepach specjalistycznych/serwisie:

- Przedłużenie węży doprowadzającego wodę do zabezpieczenia przeciw zalaniu wodą (Aqua-Stop) lub węży doprowadzającego zimną wodę (ok. 2,50 m). Nr artykułu WMZ2380, WZ10130, CZ11350, Z7070X0
- Dłuższy węży doprowadzający wodę (ok. 2,20 m) do modelu Standard.

Usuwanie zabezpieczeń transportowych

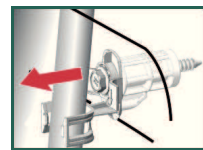
- Przed pierwszym użyciem koniecznie usunąć wszystkie zabezpieczenia transportowe i zachować je na wypadek ewentualnego transportu.
- W razie późniejszego transportu koniecznie ponownie zamontować zabezpieczenia transportowe - zabezpieczenie pralki przed uszkodzeniem → strona 6.
- Zachować skręcone ze sobą śrubę i tuleję.



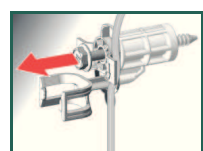
- Wyciągnąć węże z uchwytów.



- Wykręcić wszystkie 4 śruby zabezpieczenia transportowego.



- Całkowicie wyciągnąć tuleje, wyjmując przy tym przewód zasilający z uchwytów (w zależności od modelu).



- Nasadzić zaślepki.



Podłączenie do wody w zależności od modelu

- Niebezpieczeństwo porażenia prądem!** Nie zanurzać w wodzie zabezpieczenia Aqua-Stop (posiada zawór elektromagnetyczny).
- Aby zapobiec przeciekom oraz szkodom spowodowanym przez wodę, należy koniecznie przestrzegać wskazówek zawartych w niniejszym rozdziale.
- Uwaga!** Do pralki doprowadzać wyłącznie zimną czystą wodę (w modelach na ciepłą wodę: maksymalna temperatura 60 °C).
- Nie podłączać do baterii mieszkawej beczniennowego podgrzewacza wody.
- Stosować wyłącznie nowy, dostarczony lub zakupiony w specjalistycznym sklepie węży doprowadzający wodę!
- W przypadku wątpliwości podłączenie należy zlecić fachowcowi.

Podłączenie do wody w zależności od modelu

Dopływ wody

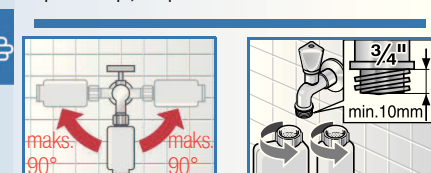
Uwaga! Nie zginać, ścisnąć, modyfikować ani przecinać węży doprowadzających wodę (wytrzymałość nie będzie wówczas gwarantowana).

Optymalne ciśnienie wody w przewodzie: 200-1000 kPa (2-10 barów)

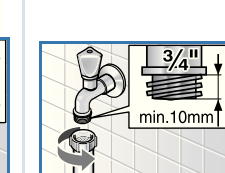
- Przy odkręconym kurku dopływu wody przepływa minimum 10 l/min. (1-2 bary: 6 l/min; przy 1 barze parametry zużycia mogą odbiegać od tutaj podanych).
- W przypadku wyższego ciśnienia wody wbudować reduktor ciśnienia.

Podłączenie do kurka dopływu wody:

Aqua-Stop, Aqua-Secure



Standard



Podłączenie do urządzenia:

w modelach Aqua-Stop nie jest konieczne, zainstalowane na stałe; Aqua-Secure, Standard



- W zależności od modelu: węży (węże) doprowadzający wodę podłączyć do kurka (kurków) dopływu wody 3/4" = 26,4 mm oraz do urządzenia.

Uwaga! Złączki przykręcać wyłącznie ręcznie.

- Ostrożnie odkręcić kurek (kurki) dopływu wody i sprawdzić szczelność połączeń.

Uwaga! Połączenia śrubowe znajdują się pod ciśnieniem wody.

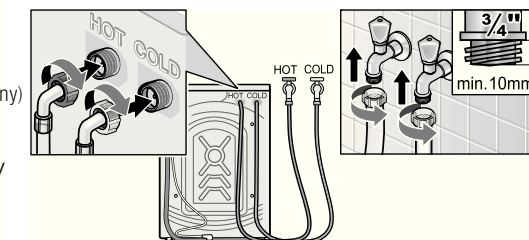
Podłączenie modelu na ciepłą wodę:

COLD – zimna woda

HOT – ciepła woda maks. 60 °C (czerwony)

W przypadku braku przyłącza ciepłej wody:

- podłączyć tylko węży doprowadzający zimną wodę oraz
- zakryć przyłącze ciepłej wody na urządzeniu w celu ochrony przed zanieczyszczeniem.



Odpływ wody

Uwaga! Nie zginać ani nie rozciągać węży odprowadzających wodę.

Różnica wysokości między powierzchnią ustawienia a odpływem:

min. 60 cm - maks. 100 cm

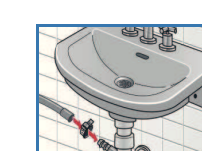
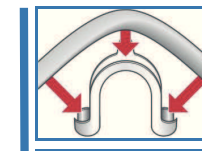
Odpływ do umywalki:

Uwaga! Zabezpieczyć węży odprowadzający wodę przed wysłizgnięciem.


Uwaga! Nie zatykać odpływu umywalki korkiem. Podczas odpompowywania sprawdzić, czy woda odpływa wystarczająco szybko. Końcówka węży nie może być zanurzona w odprowadzonej wodzie! Niebezpieczeństwo cofnięcia się wody do pralki!

Odpływ do syfonu:

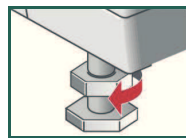
Uwaga! Miejsce złączenia należy zabezpieczyć opaską zaciskową, \varnothing 24-40 mm (sklep specjalistyczny).



Wypoziomowanie

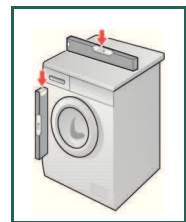
 Nieprawidłowe wypoziomowanie pralki może prowadzić do głośnej pracy, wibracji oraz "wędrawania" urządzenia!

Wypoziomowanie pralki przy pomocy poziomicy



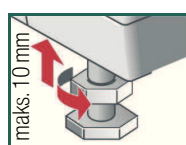
1. Nakrętkę zabezpieczającą odkręcić kluczem płaskim w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara.

2. Wyregulować wysokość przez obracanie nóżek pralki.
Uwaga! Wszystkie cztery nóżki urządzenia muszą stabilnie stać na podłodze.



Pralka nie może się chwiać!
Za pomocą poziomicy sprawdzić wypoziomowanie pralki i ewentualnie skorygować.

3. Przykręcić nakrętkę zabezpieczającą do obudowy, przytrzymując przy tym nóżkę, aby nie zmienić jej wysokości.
Uwaga! Nakrętki zabezpieczające wszystkie cztery nóżki należy mocno przykręcić do obudowy pralki.



Podłączenie do sieci elektrycznej

● Pralkę należy podłączyć wyłącznie do prądu zmiennego do prawidłowo zainstalowanego gniazda z uziemieniem.

● Napięcie sieciowe musi się zgadzać z napięciem podanym na tabliczce znamionowej urządzenia.


● Moc przyłączeniowa i odpowiedni bezpiecznik podane są na tabliczce znamionowej urządzenia.

● Należy upewnić się, że:
– wtyczka przewodu zasilającego i gniazdo pasują do siebie,
– przekrój poprzeczny przewodu jest wystarczający,
– instalacja uziemiająca jest prawidłowo zainstalowana.

● Przewód zasilający może wymienić (jeśli to konieczne) wyłącznie wykwalifikowany elektryk.

Nowy przewód zasilający można nabyć w serwisie.

● Nie wolno stosować żadnych rozgałęziaczy i/lub przedłużaczy.

● W przypadku użycia wyłącznika zabezpieczającego prądu uszkodzeniowego należy stosować wyłącznie typ oznaczony tym znakiem: . Tylko ten znak gwarantuje spełnienie obecnie obowiązujących przepisów.

● Wtyczka:
– wtyczki przewodu zasilającego nie wkładać/wyciągać z gniazda mokrymi rękami.
– przewód zasilający należy wyciągać z gniazda wyłącznie za wtyczkę, a nie za przewód.
– nigdy nie odłączać przewodu podczas pracy pralki.

Producent → Instrukcja obsługi



5

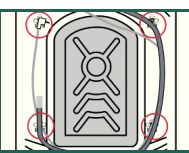
Transport, np. podczas przeprowadzki

1. Przed transportem pralki:

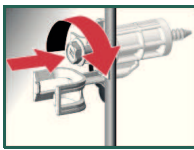
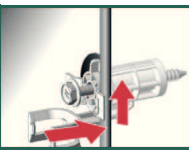
1. Zakręcić kurek dopływu wody.
2. Odpompować pozostałą w pralce wodę → Instrukcja obsługi; Konserwacja – Pompa odprowadzająca wodę.
3. Zmniejszyć ciśnienie wody w wężu doprowadzającym wodę → Instrukcja obsługi; Konserwacja – Sito w dopływie wody.
4. Odłączyć pralkę od sieci elektrycznej.
5. Odłączyć węże.


2. Przygotowanie i montaż zabezpieczeń transportowych:

1. Zdjąć i zachować wszystkie zaślepki.



2. Zamontować wszystkie zabezpieczenia transportowe. Przy tym skierować łuki wszystkich uchwytów węży do środka. Włożyć przewód zasilający w uchwyty. Przykręcić śruby.



 Po transporcie **koniecznie** usunąć zabezpieczenia transportowe → strona 3!

 Aby przy następnym praniu zapobiec odpłynięciu środka piorącego do odpływu, włącz 2 litry wody do przegródki II i włączyć program **Odpompowanie**.

Dane techniczne

- **Wymiary (szer. x głęb. x wys.)** 60 x 55 x 85 cm
- **Ciężar** 66 – 73 kg w zależności od modelu
- **Podłączenie do sieci** Napięcie znamionowe 220-240 V, 50 Hz
Prąd znamionowy 10 A
Moc znamionowa 2300 W
- **Ciśnienie wody** 200-1000 kPa (2-10 barów)

6

Serwis

● Jeśli usterki nie można usunąć we własnym zakresie (→ Instrukcja obsługi; Co robić, gdy...), należy skontaktować się z serwisem. Zawsze znajdziemy odpowiednie rozwiązanie, również aby uniknąć zbędnego wzywania techników serwisu.

● Dane kontaktowe najbliższego serwisu można znaleźć w Instrukcji obsługi; strona 1 lub w wykazie punktów serwisowych (w zależności od modelu).

● Serwisowi należy podać symbol produktu (E-Nr) oraz numer fabryczny (FD) urządzenia.

E-Nr. _____ FD _____

Symbol produktu Numer fabryczny

Tabliczka znamionowa z tymi danymi znajduje się: na wewnętrznej stronie drzwiczek/wewnętrznej stronie pokrywy serwisowej* lub na tylnej ścianie urządzenia*.
* w zależności od modelu

● **Prosimy zaufać kompetencjom producenta.** Służymy pomocą w rozwiązywaniu problemów technicznych. W ten sposób można zapewnić, że naprawy przeprowadzane będą przez wykwalifikowanych techników serwisu, wyposażonych w oryginalne części zamienne.

Ekologiczna utylizacja

To urządzenie jest oznaczone zgodnie z Dyrektywą Europejską 2002/96/WE oraz polską Ustawą z dnia 29 lipca 2005 r. „O zużytych sprzęcie elektrycznym i elektronicznym” (Dz.U. z 2005 r. Nr 180, poz.1495) symbolem przekreślonego kontenera na odpady.



Takie oznakowanie informuje, że sprzęt ten, po okresie jego użytkowania nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego. Użytkownik jest zobowiązany do oddania go prowadzącym zbieranie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Prowadzący zbieranie, w tym lokalne punkty zbiórki, sklepy oraz gminne jednostki, tworzą odpowiedni system umożliwiający oddanie tego sprzętu. Właściwe postępowanie ze zużytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym przyczynia się do uniknięcia szkodliwych dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego konsekwencji, wynikających z obecności składników niebezpiecznych oraz niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu.

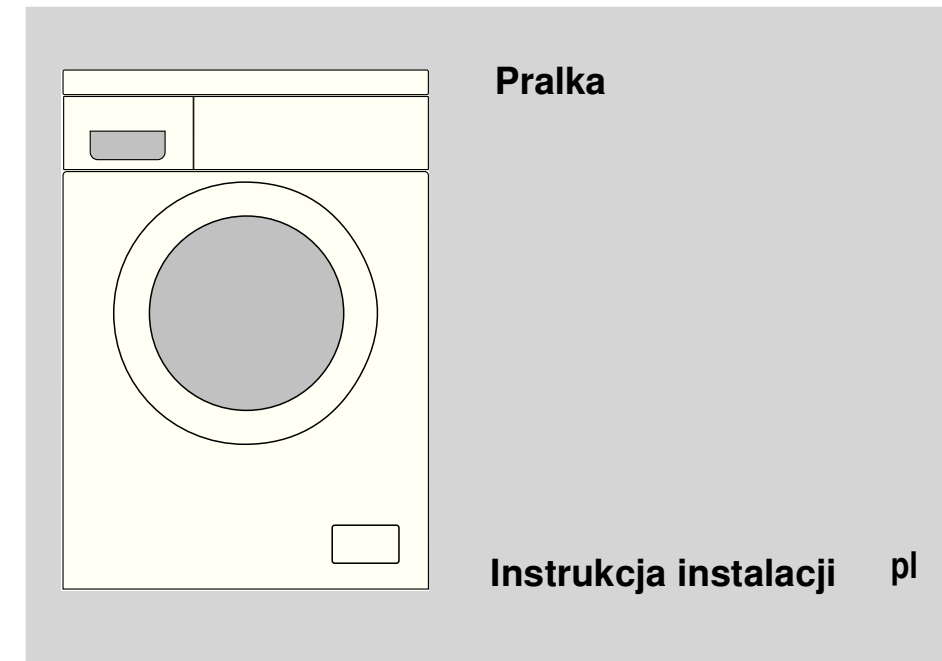
Gwarancja Aqua-Stop

Tylko dla urządzeń z zabezpieczeniem przeciw zalaniu wodą (Aqua-Stop)

Dodatkowo do roszczeń z tytułu gwarancji względem sprzedawcy wynikających z kontraktu handlowego oraz dodatkowo do naszej gwarancji na urządzenie udzielamy odszkodowań, gdy spełnione są następujące warunki:

1. Jeśli na skutek błędu w systemie zabezpieczającym przeciw zalaniu wodą (Aqua-Stop) powstaną szkody spowodowane przez wodę, udzielamy odszkodowań / pokrywamy koszty poniesione przez prywatnych użytkowników.
2. Ta gwarancja przysługuje na cały okres eksploatacji urządzenia.
3. Warunkiem uzyskania gwarancji jest fachowe, zgodne z naszą instrukcją instalacji i podłączenie urządzenia z zabezpieczeniem przeciw zalaniu wodą (Aqua-Stop), warunek zawiera fachowe przedłużenie węży do zabezpieczenia przeciw zalaniu wodą (oryginalne wyposażenie). Gwarancją nie są objęte uszkodzone węże ani armatury do miejsca, w którym podłączone jest zabezpieczenie przeciw zalaniu wodą (Aqua-Stop) do kurka dopływu wody.
4. Urządzeń z zabezpieczeniem przeciw zalaniu wodą (Aqua-Stop) nie trzeba dodatkowo nadzorować podczas pracy względnie zabezpieczać po pracy poprzez zakręcenie kurka dopływu wody. Jedynie w przypadku dłuższej nieobecności w domu, np. kilkutygodniowego urlopu, należy zakręcić kurek dopływu wody.


7



Spis treści

Strona

■ Przepisy bezpieczeństwa pracy	1
■ Powierzchnia ustawienia	1
■ Montaż pod blatem / montaż urządzenia do zabudowy	1
■ Zakres dostawy	2
■ Długość węży i przewodów	2
■ Usuwanie zabezpieczeń transportowych	3
■ Podłączenie do wody	3/4
■ Wypoziomowanie	5
■ Podłączenie do sieci elektrycznej	5
■ Transport, np. podczas przeprowadzki	6
■ Dane techniczne	6
■ Serwis	7
■ Ekologiczna utylizacja	7
■ Gwarancja Aqua-Stop	7

 **Przed uruchomieniem pralki przeczytać instrukcję obsługi! Należy zapoznać się również z osobno dostarczoną instrukcją użytkownika. Wszystkie dokumenty należy zachować do późniejszego wglądu lub dla kolejnego użytkownika.**



Przepisy bezpieczeństwa pracy

- Pralka jest bardzo ciężka – ostrożnie przy podnoszeniu.
- Uwaga! Zamarznięte węże mogą rwać się i pękać. Nie ustawiać pralki na wolnym powietrzu, ani w miejscach, w których przewody mogłyby zamarznąć.
- Może dojść do uszkodzenia pralki. Nie podnosić pralki za wystające elementy (np. drzwiczki, pokrywę, pulpę obsługi lub drzwiczki w modelach Dekor).
- Jako uzupełnienie wymienionych tu wskazówek mogą obowiązywać specjalne przepisy właściwego zakładu wodociągowego oraz elektrowni.
- W przypadku wątpliwości podłączenie należy zlecić fachowcowi.
- Węże i przewody przeprowadzić w taki sposób, aby nie można było się o nie potknąć.

Powierzchnia ustawienia

- Aby pralka nie "wędrowała", należy ją stabilnie ustawić
- Powierzchnia ustawienia musi być twarda i płaska.
- Nie nadają się miękkie podłogi/wykładziny.



Ustawianie na cokole

- Nóżki pralki **koniecznie** przymocować za pomocą nakładek mocujących*.
- * Nr artykułu WMZ2200, WX9756, CZ110600, Z7080X0



Ustawianie na drewnianym stropie belkowym

- W miarę możliwości ustawić pralkę w rogu.
- Przykręcić do podłogi wodoodporną płytę drewnianą (o grubości min. 30 mm).
- Nóżki pralki **koniecznie** przymocować za pomocą nakładek mocujących*.
- * Nr artykułu patrz powyżej

Ustawianie na podeście z szufladą*

- * Nr artykułu WMZ20490, WZ20490

Montaż pod blatem / montaż urządzenia do zabudowy



- Montaż pod blatem / montaż urządzenia do zabudowy przeprowadzić przed podłączeniem do zasilania.

Montaż we wnęce (montaż pod blatem lub zabudowa)

- Wymagana szerokość wnęki: 60 cm.
- Pralkę można ustawić wyłącznie pod blatem roboczym stabilnie łączącym sąsiadujące z pralką meble.



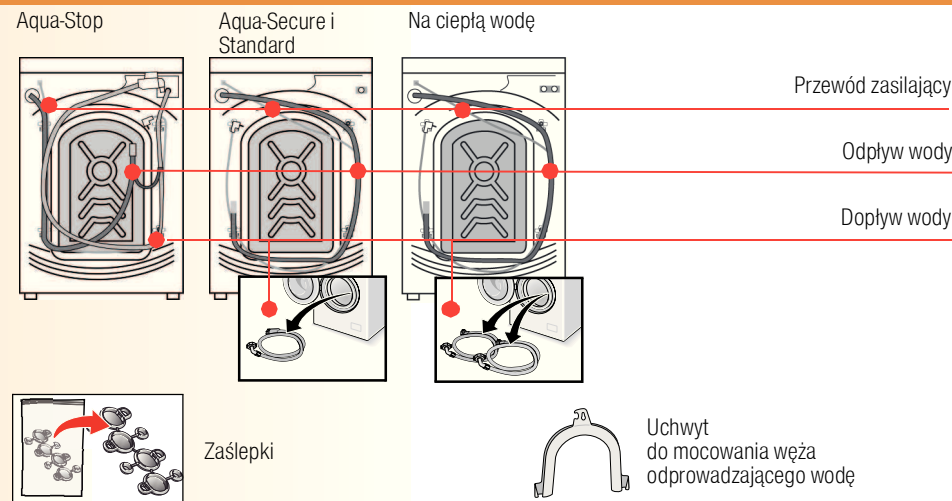
Zabudowa pod blatem

Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

- W miejsce pokrywy osłaniającej urządzenie **koniecznie** zamontować pokrywę blaszaną*.
- * Nr artykułu WMZ20331, WZ20331
- Wymagana szerokość wnęki: 60 cm.

Zakres dostawy w zależności od modelu

Wilgoć w bębnie jest skutkiem kontroli końcowej.



W zależności od rodzaju podłączenia dodatkowo wymagana jest:

- 1 opaska zaciskowa \varnothing 24-40 mm (sklep specjalistyczny) do podłączenia do syfonu → strona 4; Podłączenie do wody.

Przydatne narzędzia

- Poziomica
- Klucz płaski
- SW13: do odkręcania zabezpieczeń transportowych → strona 3 i
- SW17: do wypoziomowania nóżek pralki → strona 5.

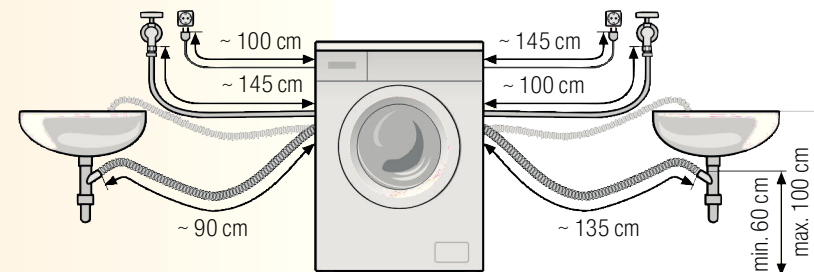
Długość węży i przewodów w zależności od modelu



Podłączenie z lewej strony

lub

Podłączenie z prawej strony



Do nabycia w sklepach specjalistycznych/serwisie:

- Przedłużenie węży doprowadzającego wodę do zabezpieczenia przeciw zalaniu wodą (Aqua-Stop) lub węży doprowadzającego zimną wodę (ok. 2,50 m). Nr artykułu WMZ2380, WZ10130, CZ11350, Z7070X0
- Dłuższy wąż doprowadzający wodę (ok. 2,20 m) do modelu Standard.

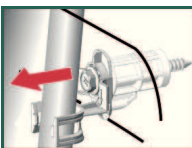
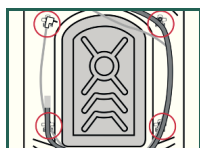
Usuwanie zabezpieczeń transportowych



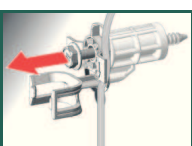
- Przed pierwszym użyciem konieczne usunąć wszystkie zabezpieczenia transportowe i zachować je na wypadek ewentualnego transportu.
- W razie późniejszego transportu konieczne ponownie zamontować zabezpieczenia transportowe - zabezpieczenie pralki przed uszkodzeniem → strona 6.
- Zachować skrócone ze sobą śrubę i tuleję.



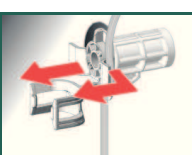
1. Wyciągnąć węże z uchwytów.



2. Wykręcić wszystkie 4 śruby zabezpieczenia transportowego.



3. Całkowicie wyciągnąć tuleje, wyjmując przy tym przewód zasilający z uchwytów (w zależności od modelu).



4. Nasadzić zaślepki.



Podłączenie do wody w zależności od modelu



- **Niebezpieczeństwo porażenia prądem!** Nie zanurzać w wodzie zabezpieczenia Aqua-Stop (posiada zawór elektromagnetyczny).
- Aby zapobiec przeciekom oraz szkodom spowodowanym przez wodę, należy koniecznie przestrzegać wskazówek zawartych w niniejszym rozdziale.
- **Uwaga!** Do pralki doprowadzać wyłącznie zimną czystą wodę (w modelach na ciepłą wodę: maksymalna temperatura 60 °C).
- Nie podłączać do baterii mieszkawej bezciśnieniowego podgrzewacza wody.
- Stosować wyłącznie nowy, dostarczony lub zakupiony w specjalistycznym sklepie wąż doprowadzający wodę!
- W przypadku wątpliwości podłączenie należy zlecić fachowcowi.

Podłączenie do wody w zależności od modelu

Dopływ wody

Uwaga! Nie zginać, ścisnąć, modyfikować ani przecinać węża doprowadzającego wodę (wytrzymałość nie będzie wówczas gwarantowana).

Optymalne ciśnienie wody w przewodzie: 200-1000 kPa (2-10 barów)

- Przy odkręconym kurku dopływu wody przepływa minimum 10 l/min. (1-2 bary: 6 l/min; przy 1 barze parametry zużycia mogą odbiegać od tutaj podanych).
- W przypadku wyższego ciśnienia wody wbudować reduktor ciśnienia.

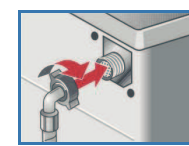
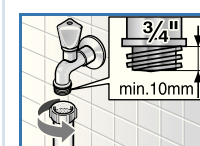
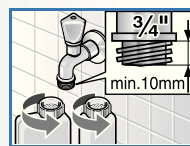
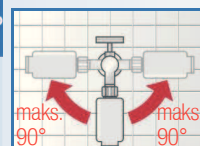
Podłączenie do kurka dopływu wody:

Podłączenie do urządzenia:

w modelach Aqua-Stop nie jest konieczne, zainstalowane na stałe; Aqua-Secure, Standard

Aqua-Stop, Aqua-Secure

Standard



1. W zależności od modelu: wąż (węże) doprowadzający wodę podłączyć do kurka (kurków) dopływu wody 3/4" = 26,4 mm oraz do urządzenia.

Uwaga! Złączki przykręcać wyłącznie ręcznie.

2. Ostrożnie odkręcić kurek (kurki) dopływu wody i sprawdzić szczelność połączeń.

Uwaga! Połączenia śrubowe znajdują się pod ciśnieniem wody.

Podłączenie modelu

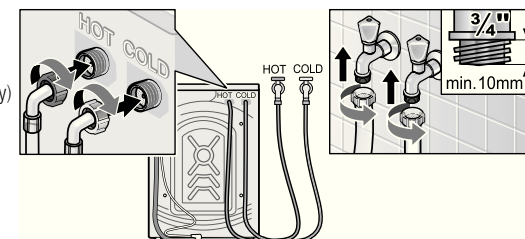
na ciepłą wodę:

COLD – zimna woda

HOT – ciepła woda maks. 60 °C (czerwony)

W przypadku braku przyłącza ciepłej wody:

- podłączyć tylko wąż doprowadzający zimną wodę oraz
- zakryć przyłącze ciepłej wody na urządzeniu w celu ochrony przed zanieczyszczeniem.



Odływ wody

Uwaga! Nie zginać ani nie rozciągać węża odprowadzającego wodę.

Różnica wysokości między powierzchnią ustawienia a odpływem:

min. 60 cm - maks. 100 cm

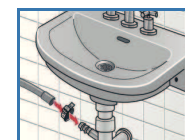
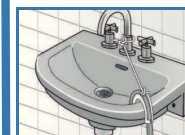
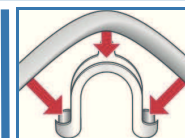
Odływ do umywalki:

Uwaga! Zabezpieczyć wąż odprowadzający wodę przed wysłizgnięciem.


Uwaga! Nie zatykać odpływu umywalki korkiem. Podczas odpompowania sprawdzić, czy woda odpływa wystarczająco szybko. Końcówka węża nie może być zanurzona w odprowadzonej wodzie! Niebezpieczeństwo cofnięcia się wody do pralki!

Odływ do syfonu:

Uwaga! Miejsce złączenia należy zabezpieczyć opaską zaciskową, Ø 24-40 mm (sklep specjalistyczny).

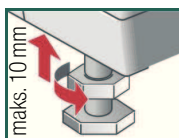
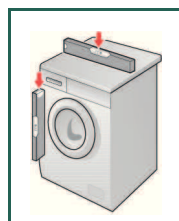
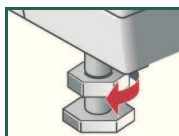


Wypoziomowanie


 Nieprawidłowe wypoziomowanie pralki może prowadzić do głośnej pracy, wibracji oraz "wędrowania" urządzenia!

Wypoziomowanie pralki przy pomocy poziomicy

1. Nakrętkę zabezpieczającą odkręcić kluczem płaskim w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara.
2. Wyregulować wysokość przez obracanie nóżek pralki.
Uwaga! Wszystkie cztery nóżki urządzenia muszą stabilnie stać na podłodze.
Pralka nie może się chwiać!
Za pomocą poziomicy sprawdzić wypoziomowanie pralki i ewentualnie skorygować.
3. Przykręcić nakrętkę zabezpieczającą do obudowy, przytrzymując przy tym nóżkę, aby nie zmienić jej wysokości.
Uwaga! Nakrętki zabezpieczające wszystkie cztery nóżki należy mocno przykręcić do obudowy pralki.



Podłączenie do sieci elektrycznej

- Pralkę należy podłączyć wyłącznie do prądu zmiennego do prawidłowo zainstalowanego gniazda z uziemieniem.
- Napięcie sieciowe musi się zgadzać z napięciem podanym na tabliczce znamionowej urządzenia.
- Moc przyłączeniowa i odpowiedni bezpiecznik podane są na tabliczce znamionowej urządzenia.
- Należy upewnić się, że:
 - wtyczka przewodu zasilającego i gniazdo pasują do siebie,
 - przekrój poprzeczny przewodu jest wystarczający,
 - instalacja uziemiająca jest prawidłowo zainstalowana.
- Przewód zasilający może wymienić (jeśli to konieczne) wyłącznie wykwalifikowany elektryk.
Nowy przewód zasilający można nabyć w serwisie.
- Nie wolno stosować żadnych rozgałęziaczy i/lub przedłużaczy.
- W przypadku użycia wyłącznika zabezpieczającego prądu uszkodzeniowego należy stosować wyłącznie typ oznaczony tym znakiem: .
- Tylko ten znak gwarantuje spełnienie obecnie obowiązujących przepisów.
- Wtyczka:
 - wtyczki przewodu zasilającego nie wkładać/wyciągać z gniazda mokrymi rękami.
 - przewód zasilający należy wyciągać z gniazda wyłącznie za wtyczkę, a nie za przewód.
 - nigdy nie odłączać przewodu podczas pracy pralki.



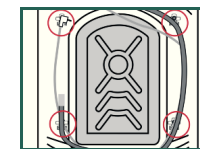
Transport, np. podczas przeprowadzki

1. Przed transportem pralki:

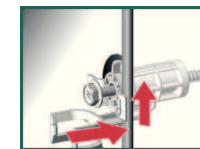
1. Zakręcić kurek dopływu wody.
2. Odpompować pozostałą w pralce wodę → *Instrukcja obsługi*; Konserwacja – Pompa odprowadzająca wodę.
3. Zmniejszyć ciśnienie wody w wężu doprowadzającym wodę → *Instrukcja obsługi*; Konserwacja – Sito w dopływie wody.
4. Odłączyć pralkę od sieci elektrycznej.
5. Odłączyć węże.

2. Przygotowanie i montaż zabezpieczeń transportowych:

1. Zdjąć i zachować wszystkie zaślepki.



2. Zamontować wszystkie zabezpieczenia transportowe. Przy tym skierować łuki wszystkich uchwytów węży do środka. Włożyć przewód zasilający w uchwyty. Przykręcić śruby.



Po transporcie **koniecznie** usunąć zabezpieczenia transportowe → strona 3!



Aby przy następnym praniu zapobiec odplynięciu środka piorącego do odpływu, włącz 2 litry wody do przegródki II i włącz program **Odpompowanie**.

Dane techniczne

- **Wymiary (szer. x głęb. x wys.)** 60 x 55 x 85 cm
- **Ciężar** 66 – 73 kg w zależności od modelu
- **Podłączenie do sieci** Napięcie znamionowe 220-240 V, 50 Hz
Prąd znamionowy 10 A
Moc znamionowa 2300 W
- **Ciśnienie wody** 200-1000 kPa (2-10 barów)

Serwis

Jeśli usterki nie można usunąć we własnym zakresie (→ *Instrukcja obsługi*; Co robić, gdy...), należy skontaktować się z serwisem. Zawsze znajdziemy odpowiednie rozwiązanie, również aby uniknąć zbędnego wzywania techników serwisu.

Dane kontaktowe najbliższego serwisu można znaleźć w *Instrukcji obsługi*; strona 1 lub w wykazie punktów serwisowych (w zależności od modelu).

Serwisowi należy podać symbol produktu (E-Nr) oraz numer fabryczny (FD) urządzenia.

E-Nr. _____ FD _____

Symbol produktu Numer fabryczny

Tabliczka znamionowa z tymi danymi znajduje się:
na wewnętrznej stronie drzwiczek/wewnętrznej
stronie pokrywy serwisowej* lub na tylnej ściance
urządzenia*.

* w zależności od modelu

Prosimy zaufać kompetencjom producenta. Służymy pomocą w rozwiązywaniu problemów technicznych.

W ten sposób można zapewnić, że naprawy przeprowadzane będą przez wykwalifikowanych techników serwisu, wyposażonych w oryginalne części zamienne.

Ekologiczna utylizacja

To urządzenie jest oznaczone zgodnie z Dyrektywą Europejską 2002/96/WE oraz polską Ustawą z dnia 29 lipca 2005 r. „O zużyтым sprzęcie elektrycznym i elektronicznym” (Dz.U. z 2005 r. Nr 180, poz. 1495) symbolem przekreślonego kontenera na odpady.



Takie oznakowanie informuje, że sprzęt ten, po okresie jego użytkowania nie może być umieszczany łącznie z innymi odpadami pochodzącymi z gospodarstwa domowego.

Użytkownik jest zobowiązany do oddania go prowadzącym zbieranie zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego. Prowadzący zbieranie, w tym lokalne punkty zbiórki, sklepy oraz gminne jednostki, tworzą odpowiedni system umożliwiający oddanie tego sprzętu.

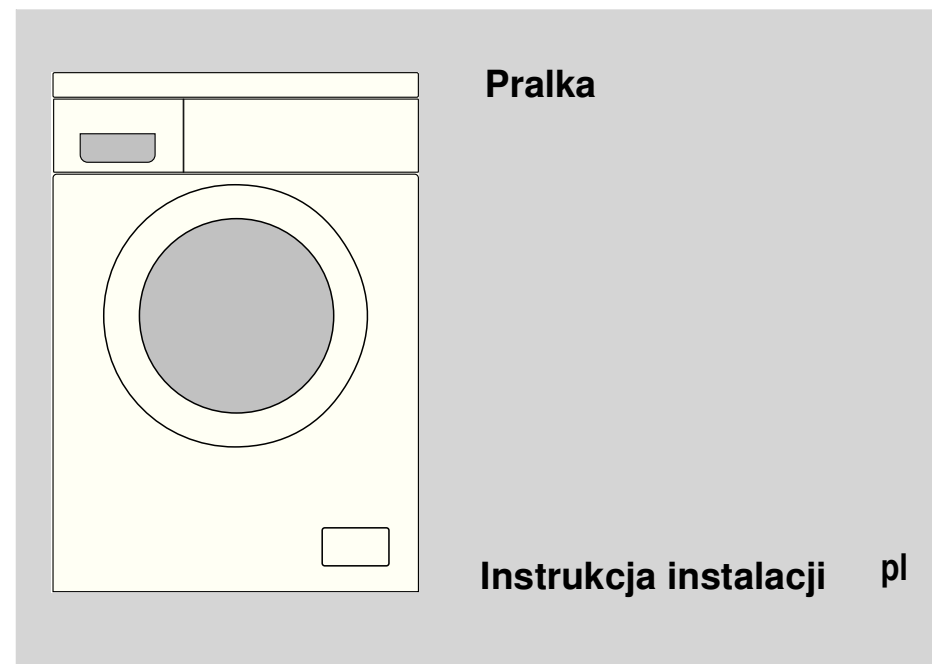
Właściwe postępowanie ze zużyтым sprzętem elektrycznym i elektronicznym przyczynia się do uniknięcia szkodliwych dla zdrowia ludzi i środowiska naturalnego konsekwencji, wynikających z obecności składników niebezpiecznych oraz niewłaściwego składowania i przetwarzania takiego sprzętu.

Gwarancja Aqua-Stop

Tylko dla urządzeń z zabezpieczeniem przeciw zalaniu wodą (Aqua-Stop)

Dodatkowo do roszczeń z tytułu gwarancji względem sprzedawcy wynikających z kontraktu handlowego oraz dodatkowo do naszej gwarancji na urządzenie udzielamy odszkodowań, gdy spełnione są następujące warunki:

1. Jeśli na skutek błędu w systemie zabezpieczającym przeciw zalaniu wodą (Aqua-Stop) powstaną szkody spowodowane przez wodę, udzielamy odszkodowań / pokrywamy koszty poniesione przez prywatnych użytkowników.
2. Ta gwarancja przysługuje na cały okres eksploatacji urządzenia.
3. Warunkiem uzyskania gwarancji jest fachowe, zgodne z naszą instrukcją instalacji i podłączenie urządzenia z zabezpieczeniem przeciw zalaniu wodą (Aqua-Stop), warunek zawiera fachowe przedłużenie węża do zabezpieczenia przeciw zalaniu wodą (oryginalne wyposażenie).
Gwarancją nie są objęte uszkodzone węże ani armatury do miejsca, w którym podłączone jest zabezpieczenie przeciw zalaniu wodą (Aqua-Stop) do kurka dopływu wody.
4. Urządzeń z zabezpieczeniem przeciw zalaniu wodą (Aqua-Stop) nie trzeba dodatkowo nadzorować podczas pracy względnie zabezpieczać po pracy poprzez zakręcenie kurka dopływu wody.
Jedynie w przypadku dłuższej nieobecności w domu, np. kilkutygodniowego urlopu, należy zakręcić kurek dopływu wody.



Spis treści

	Strona
■ Przepisy bezpieczeństwa pracy	1
■ Powierzchnia ustawienia	1
■ Montaż pod blatem / montaż urządzenia do zabudowy	1
■ Zakres dostawy	2
■ Długość węży i przewodów	2
■ Usuwanie zabezpieczeń transportowych	3
■ Podłączenie do wody	3/4
■ Wypoziomowanie	5
■ Podłączenie do sieci elektrycznej	5
■ Transport, np. podczas przeprowadzki	6
■ Dane techniczne	6
■ Serwis	7
■ Ekologiczna utylizacja	7
■ Gwarancja Aqua-Stop	7



Przed uruchomieniem pralki przeczytać instrukcję obsługi!
Należy zapoznać się również z osobno dostarczoną instrukcją użytkowania.
Wszystkie dokumenty należy zachować do późniejszego wglądu lub dla kolejnego użytkownika.